立法會 Legislative Council

LC Paper No. CB(3) 408/11-12

Ref : CB(3)/M/MM

Tel: 3919 3300

Date: 6 February 2012

From: Clerk to the Legislative Council

To : All Members of the Legislative Council

Council meeting of 8 February 2011

Amendments to Hon Andrew LEUNG's motion on "Formulating an industrial policy"

Further to LC Paper No. CB(3) 400/11-12 on 3 February 2012, Members are invited to note that the President has given permission for Hon Ronny TONG to move his **revised amendment**.

- 2. For Members' ease of reference, the terms of the original motion and of the motion, if amended in various scenarios, are set out in the **Appendix** (Chinese version only). Details of the revised amendment proposed by Hon Ronny TONG are provided in item 4 of the Appendix.
- 3. If any Member wishes to refer to the English translation of any of the wording in the Appendix, please contact Mr Desmond LAM, Senior Council Secretary(3)3, at 3919 3306. The Secretariat will prepare the English translation of the required wording for reference by the Member concerned.
- 4. To economize on the use of paper, the Appendix which contains 4 scenarios will be **issued by e-mail** only. However, separate copies of the Appendix together with the relevant circular will be placed on the long wooden table facing the main entrance of the Ante Chamber, as well as the desks behind Hon Cyd HO's and Hon WONG Kwok-hing's seats in the Chamber throughout the relevant Council meeting. If any Member wishes to obtain a personal copy, please contact Council Business Division 3 at 3919 3311.

5.		In addition	i, the	circulars	issued	on	this motion (including	this circu	lar
and	its	Appendix)	are	uploaded	onto	the	Legislative	Council	website	to
facilitate Members' reference.										

(Mrs Justina LAM) for Clerk to the Legislative Council

Encl. (Appendix issued by e-mail only)

2012年2月8日的立法會會議 "制訂工業政策"議案辯論

1. 梁君彥議員的原議案

本會促請特區政府制訂推動高增值、高新科技及創新的工業的全面政策,以確保香港長遠經濟發展。

2. 經葉偉明議員修正的議案

自上世紀90年代起,本港因工廠大量北移而造成產業失衡的結構性問題,大量基層及技術勞工因工業萎縮而失業或就業不足,社會經濟逐漸變成單靠少數產業支持的不健康現象;為改善有關問題,發展多元產業,本會促請特區政府制訂推動高增值、高新科技及創新、創新、可持續發展,以至可創造大量就業機會的工業的全面政策,同時重建相關的人才培訓,包括檢討《學徒制度條例》,並擴充有關制度至各新興工業,以及為新興工業提供土地及財務上的便利及支援,以確保香港長遠經濟發展及本地勞工的不同就業機會。

註:葉偉明議員的修正案以粗斜字體或刪除線標示。

3. 經湯家驊議員修正的議案

本會促請特區政府制訂推動高增值、高新科技及創新的工業的全面 政策,**營造有利創業的良好環境,並促進良好的僱傭關係,盡快研 究就有關行業訂立標準工時及劃一公眾假期的數目,**以確保香港長 遠經濟發展。

註:湯家驊議員的修正案以**粗斜字體**或刪除線標示。

4. 經葉偉明議員及湯家驊議員修正的議案

自上世紀90年代起,本港因工廠大量北移而造成產業失衡的結構性問題,大量基層及技術勞工因工業萎縮而失業或就業不足,社會經濟逐漸變成單靠少數產業支持的不健康現象;為改善有關問題,發展多元產業,本會促請特區政府制訂推動高增值、高新科技及創新、創新、可持續發展,以至可創造大量就業機會的工業的全面政策,

同時重建相關的人才培訓,包括檢討《學徒制度條例》,並擴充有關制度至各新興工業,以及為新興工業提供土地及財務上的便利及支援,以確保香港長遠經濟發展及本地勞工的不同就業機會;此外,本會亦促請特區政府營造有利創業的良好環境,並促進良好的僱傭關係,盡快研究就有關行業訂立標準工時及劃一公眾假期的數目。

註:葉偉明議員的修正案以粗斜字體或刪除線標示。

湯家驊議員的修正案以下加單橫線標示。